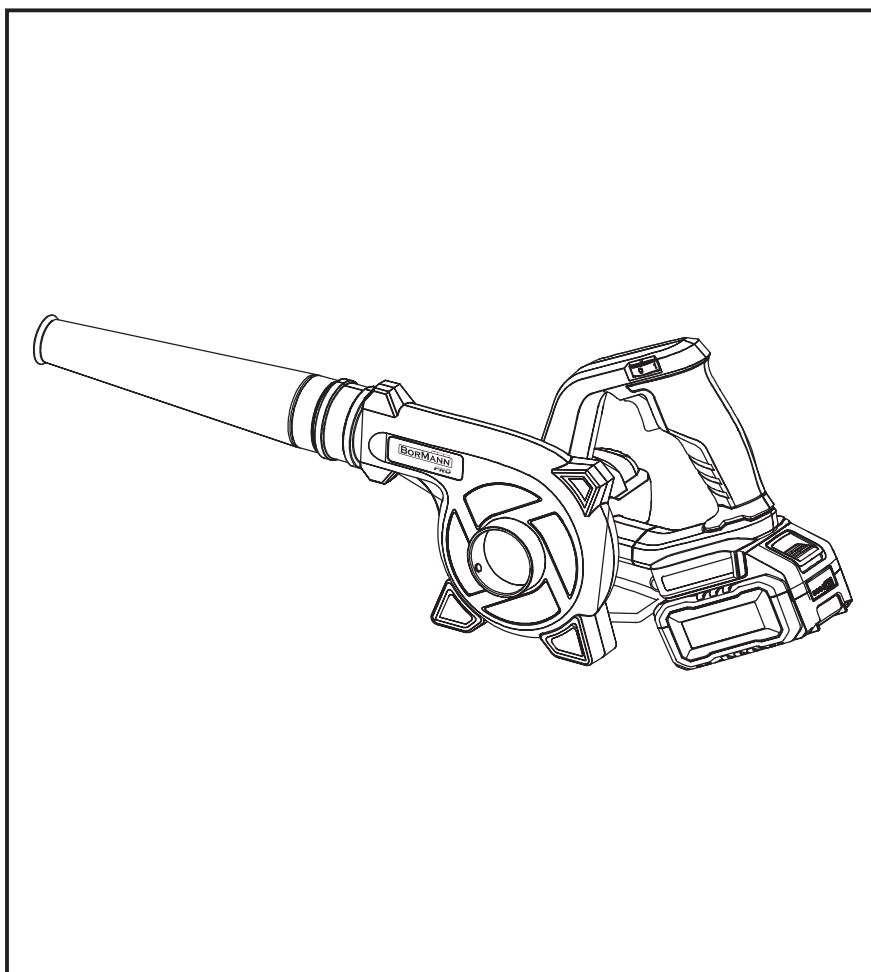




BBP5365

084419

EN IT
EL BG
RO HR
HU

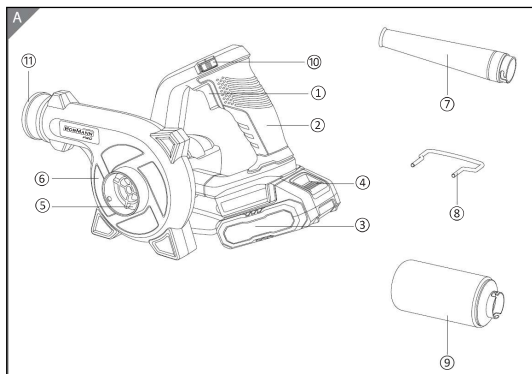


WWW.NIKOLAOUTOOLS.COM

SCAN ME



MAIN PARTS / PARTI PRINCIPALI / KYPIA ΜΕΡΗ / ОСНОВНИ ЧАСТИ /
PIESE PRINCIPALE / GLAVNI DIJELOVI / FŐ ALKATRÉSZEK



- EN **1. On/Off switch**
IT 1. Interruttore on/off
EL 1. Διακόπτης On/Off
BG 1. Превключвател за включване/изключване
RO 1. Comutator pornit/oprit
HR 1. Prekidač za uključivanje/isključivanje
HU 1. Be-/kikapcsoló gomb

- EN **2. Handle**
IT 2. Impugnatura
EL 2. Λαβή
BG 2. Дръжка
RO 2. Măner
HR 2. Ručka
HU 2. Fogantyú

- EN **3. Battery**
IT 3. Batteria
EL 3. Μπαταρία
BG 3. Батерия
RO 3. Baterie
HR 3. Baterija
HU 3. Akkumulátor

- EN **4. Battery release button**
IT 4. Pulsante di sgancio della batteria
EL 4. Κουμπί απασφάλισης μπαταρίας
BG 4. Бутон за освобождаване на батерията
RO 4. Buton de eliberare a bateriei
HR 4. Gumb za otpuštanje baterije
HU 4. Akkumulátor kioldó gomb

- EN **5. Air inlet**
IT 5. Presa d'aria
EL 5. Είσοδος αέρα
BG 5. Вход за въздух
RO 5. Intrare aer
HR 5. Ulaz zraka
HU 5. Levegőbemenet

- EN **6. Motor housing**
IT 6. Alloggiamento motore
EL 6. Περιβλημα κινητήρα
BG 6. Корпус на мотора
RO 6. Carcasă motor
HR 6. Kućište motora
HU 6. Motorház

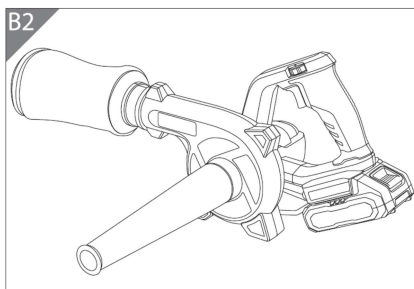
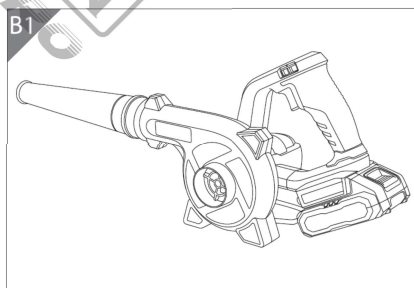
- EN **7. Nozzle**
IT 7. Ugello
EL 7. Ακροφύσιο
BG 7. Дюза
RO 7. Duza
HR 7. Mlaznica
HU 7. Fúvóka

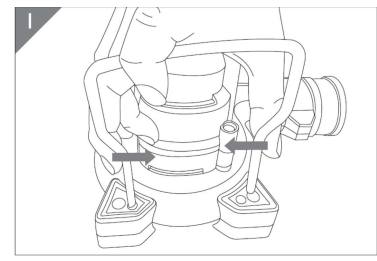
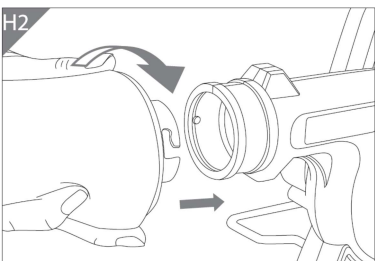
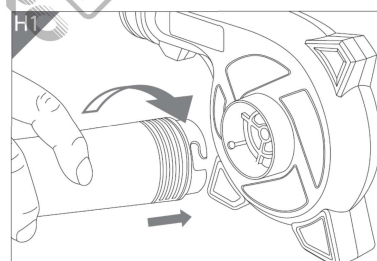
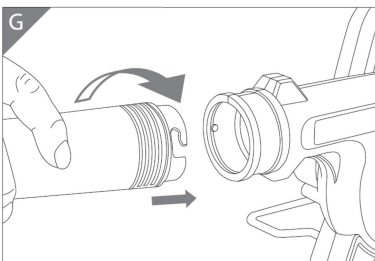
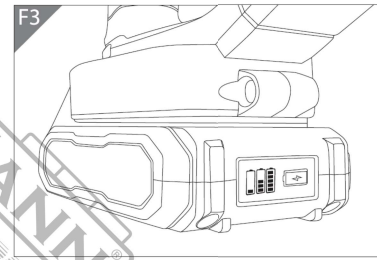
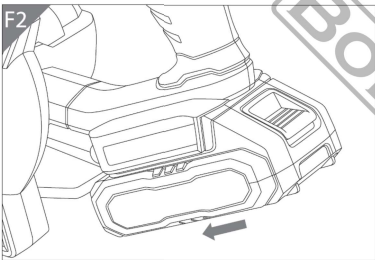
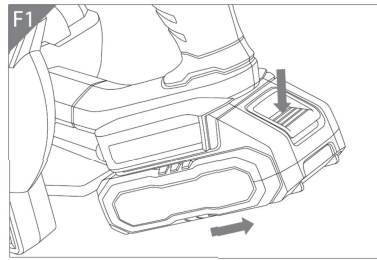
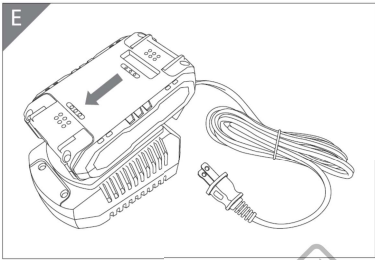
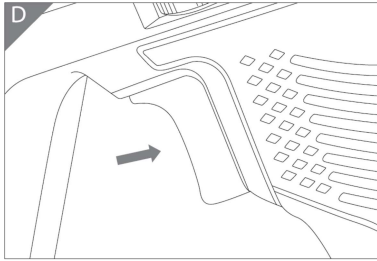
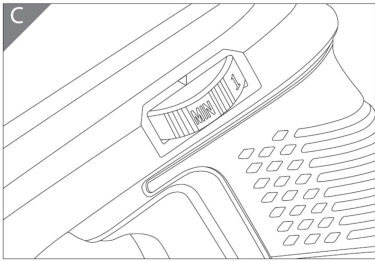
- EN **8. Metal grill**
IT 8. Griglia metallica
EL 8. Μεταλλική σχάρα
BG 8. Метална решетка
RO 8. Grill metalic
HR 8. Metalna rešetka
HU 8. Fémrács

- EN **9. Dust bag**
IT 9. Sacchetto raccogli-polvere
EL 9. Σακούλα σκόνης
BG 9. Чанта за прах
RO 9. Pungă pentru praf
HR 9. Vrećica za prašinu
HU 9. Porzsák

- EN **10. Speed regulator**
IT 10. Controllo della velocità
EL 10. Ρυθμιστής ταχύτητας
BG 10. Контрол на скоростта
RO 10. Control viteză
HR 10. Regulator brzine
HU 10. Sebességszabályozó

- EN **11. Air outlet**
IT 11. Uscita dell'aria
EL 11. Έξοδος αέρα
BG 11. Изход за въздух
RO 11. Leșire aer
HR 11. Izlaz zraka
HU 11. Levegőkimenet





ΣΥΜΒΟΛΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

		
Φοράτε γυαλιά ασφαλείας, προστατευτικά ακοής και κράνος προστασίας	Κίνδυνος τραυματισμού λόγω εκτοξευόμενων αντικειμένων	Κρατήστε τους παρευρισκόμενους σε ασφαλή απόσταση από την περιοχή εργασίας
		
Μην εκθέτετε τη μονάδα στη βροχή ή σε υγρασία	Κρατήστε τα χέρια και τα πόδια σας μακριά από το εξάρτημα κοπής. Κίνδυνος τραυματισμού	Κρατήστε τα χέρια σας μακριά από κινούμενα μέρη

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

 Προσοχή: Διαβάστε προσεκτικά το εγχειρίδιο πριν από τη χρήση. Η μη τήρηση των προειδοποιήσεων και των οδηγιών μπορεί να οδηγήσει σε βλάβη της μονάδας, τραυματισμό ή να προκαλέσει υλική ζημιά. Φυλάξτε το εγχειρίδιο σε ασφαλές μέρος για μελλοντική αναφορά.

Σκοπούμενη χρήση

Το εργαλείο προορίζεται για φύσημα και αναρρόφηση.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ



ΠΡΟΣΟΧΗ: Πριν από οποιαδήποτε ενέργεια στο μηχάνημα, βεβαιωθείτε πάντα ότι το αυτό είναι απενεργοποιημένο και ότι η μπαταρία έχει αφαιρεθεί.

Συναρμολόγηση για φύσημα

Τοποθέτηση ή αφαίρεση του ακροφυσίου (Εικ. G)

- Ευθυγραμμίστε τις προεξοχές του ακροφυσίου με τις αυλακώσεις της κύριας μονάδας, στη συνέχεια εισάγετε το ακροφύσιο στην κύρια μονάδα και περιστρέψτε το για να το ασφαλίσετε στη θέση του.
- Για να αφαιρέσετε το ακροφύσιο, ακολουθήστε την αντίστροφη διαδικασία τοποθέτησης.

Συναρμολόγηση για αναρρόφηση

Τοποθέτηση ή αφαίρεση του ακροφυσίου (Εικ. H1)

- Ευθυγραμμίστε τις προεξοχές του ακροφυσίου με τις αυλακώσεις της κύριας μονάδας, στη συνέχεια εισάγετε το ακροφύσιο στην κύρια μονάδα και περιστρέψτε το για να το ασφαλίσετε στη θέση του.
- Για να αφαιρέσετε το ακροφύσιο, ακολουθήστε την αντίστροφη διαδικασία τοποθέτησης.

Τοποθέτηση ή αφαίρεση της σακούλας σκόνης (Εικ. H2)

- Ευθυγραμμίστε τις προεξοχές στη σύνδεση της σακούλας σκόνης με τις αυλακώσεις στην κύρια μονάδα και, στη συνέχεια, περιστρέψτε την για να την ασφαλίσετε στη θέση της.
- Για να αφαιρέσετε τη σακούλα σκόνης, ακολουθήστε την αντίστροφη διαδικασία τοποθέτησης.

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ



ΠΡΟΣΟΧΗ: Βεβαιώνετε πάντα ότι η συσκευή είναι απενεργοποιημένη και ότι η μπαταρία έχει αφαιρεθεί πριν ρυθμίσετε ή ελέγξετε τη λειτουργία της συσκευής.

Τοποθέτηση ή αφαίρεση της μπαταρίας



ΠΡΟΣΟΧΗ: Απενεργοποιείτε πάντα τη συσκευή πριν από την τοποθέτηση ή την αφαίρεση της μπαταρίας.



ΠΡΟΣΟΧΗ: Κρατήστε σταθερά τη συσκευή και την μπαταρία κατά την τοποθέτηση ή την αφαίρεσή της. Εάν δεν κρατήσετε σταθερά τη συσκευή και τη μπαταρία, ενδέχεται να γλιστρήσουν και να προκληθεί ζημιά στη συσκευή και στην μπαταρία, καθώς και τραυματισμός.



ΠΡΟΣΟΧΗ: Τοποθετείτε πάντα την μπαταρία εντελώς, μέχρι να μην είναι ορατή η κόκκινη ένδειξη. Διαφορετικά, μπορεί να πέσει κατά λάθος από τη συσκευή, προκαλώντας τραυματισμό σε εσάς ή σε κάποιον γύρω σας.



ΠΡΟΣΟΧΗ: Μην τοποθετείτε την μπαταρία με δύναμη. Εάν η μπαταρία δεν εισέρχεται εύκολα, τότε δεν έχει τοποθετηθεί σωστά.

- Για να αφαιρέσετε την μπαταρία, σύρετέ την έξω από τη συσκευή ενώ πατάτε το κουμπί απασφάλισης στο μπροστινό μέρος της.
- Για να τοποθετήσετε την μπαταρία, ευθυγραμμίστε τη γλώσσα της μπαταρίας με την εγκοπή στο περίβλημα και τοποθετήστε την στη θέση της. Εισάγετε την μέχρι να ασφαλίσει στη θέση της με ένα μικρό κλικ. Εάν μπορείτε να δείτε την κόκκινη ένδειξη στο πάνω μέρος του κουμπιού, αυτό σημαίνει ότι δεν έχει ασφαλίσει πλήρως.

Σύστημα προστασίας μπαταρίας

- Το εργαλείο είναι εξοπλισμένο με σύστημα προστασίας μπαταρίας. Το σύστημα αυτό διακόπτει αυτόματα την τροφοδοσία του κινητήρα για να παρατείνει τη διάρκεια ζωής της μπαταρίας.
- Το εργαλείο θα σταματήσει αυτόματα κατά τη λειτουργία του, εάν το εργαλείο και/ή η μπαταρία βρεθούν σε μία από τις ακόλουθες καταστάσεις:

Υπερφόρτωση

- Το εργαλείο λειτουργεί με τρόπο που προκαλεί την άντληση ασυνήθιστα υψηλού ρεύματος.
- Σε αυτή την περίπτωση, απενεργοποιήστε το και σταματήστε τη λειτουργία που προκάλεσε την υπερφόρτωση. Στη συνέχεια, ενεργοποιήστε το για να το επανεκκινήσετε.
- Εάν το εργαλείο δεν ξεκινήσει, η μπαταρία έχει υπερθερμανθεί. Σε αυτή την περίπτωση, αφήστε την μπαταρία να κρυώσει πριν ενεργοποιήσετε ξανά το εργαλείο.

Χαμηλή τάση μπαταρίας

- Η υπολειπόμενη χωρητικότητα της μπαταρίας είναι πολύ χαμηλή και το εργαλείο δεν λειτουργεί. Εάν το ενεργοποιήσετε, ο κινητήρας λειτουργεί ξανά, αλλά σταματά σύντομα. Σε αυτή την περίπτωση, αφαιρέστε και επαναφορτίστε την μπαταρία.

Διαδικασία φόρτισης (Εικ. Ε)

Η μπαταρία σας ΔΕΝ είναι ΦΟΡΤΙΣΜΕΝΗ και πρέπει να την φορτίσετε μία φορά πριν τη χρησιμοποιήσετε.

ΛΥΧΝΙΑ	ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ
ΚΟΚΚΙΝΟ  ANAMMENO	ΣΦΑΛΜΑ ΦΟΡΤΙΣΗΣ
ΠΡΑΣΙΝΟ  ANAMMENO	ΠΛΗΡΩΣ ΦΟΡΤΙΣΜΕΝΗ
ΠΡΑΣΙΝΟ ΠΟΥ  ΑΝΑΒΟΣΒΗΝΕΙ	ΦΟΡΤΙΣΗ

1. Συνδέστε τον φορτιστή σε μια κατάλληλη πρίζα.
2. Τοποθετήστε μία μπαταρία στον φορτιστή. Κανονικά, η σχετική ενδεικτική λυχνία του φορτιστή θα αναβοσβήνει με πράσινο χρώμα, δείχνοντας ότι η μπαταρία φορτίζεται.
3. Όταν φορτιστεί πλήρως, η λυχνία θα αλλάξει από λειτουργία που αναβοσβήνει σε λειτουργία συνεχούς φωτισμού.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Όταν η μπαταρία εξαντληθεί μετά από συνεχή χρήση ή έκθεση σε άμεσο ηλιακό φως ή θερμότητα, αφήστε την να κρυώσει πριν την επαναφορτίσετε, ώστε να επιτευχθεί η πλήρης φόρτιση.

Διακόπτης λειτουργίας On/Off (Εικ. D)



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Πριν τοποθετήσετε την μπαταρία στο εργαλείο, να ελέγχετε πάντα ότι ο διακόπτης On/Off λειτουργεί σωστά και επιστρέφει στη θέση «OFF» όταν απελευθερώνεται.

- Για να θέσετε σε λειτουργία το εργαλείο, πατήστε τον διακόπτη On/Off. Η ταχύτητα αυξάνεται με την αύξηση της πίεσης στη σκανδάλη.
- Απελευθερώστε τη σκανδάλη για να σταματήσει η λειτουργία.



ΠΡΟΣΟΧΗ: Εάν το εργαλείο έχει λειτουργήσει συνεχώς μέχρι να εξαντληθεί η μπαταρία, μην το θέσετε σε λειτουργία για τουλάχιστον 15 λεπτά πριν το χρησιμοποιήσετε με καινούργια μπαταρία.

Ρυθμιστής ταχύτητας (Εικ. C)

Η ταχύτητα μπορεί να αλλάξει περιστρέφοντας τον ρυθμιστή ταχύτητας από το MIN έως το MAX. Η υψηλότερη ταχύτητα επιτυγχάνεται όταν ο ρυθμιστής περιστρέφεται προς την κατεύθυνση του αριθμού MAX. Η χαμηλότερη ταχύτητα επιτυγχάνεται όταν περιστρέφεται προς την κατεύθυνση του αριθμού MIN.



ΠΡΟΣΟΧΗ: Όταν περιστρέφετε τον ρυθμιστή, βεβαιωθείτε ότι έχετε απελευθερώσει πλήρως τη σκανδάλη του διακόπτη. Διαφορετικά, το εργαλείο ενδέχεται να υποστεί ζημιά.



ΠΡΟΣΟΧΗ: Μην τοποθετείτε το εργαλείο στο έδαφος ενώ είναι ενεργοποιημένο. Άμμος ή σκόνη μπορεί να εισχωρήσουν από την είσοδο αναρρόφησης και να προκαλέσουν δυσλειτουργία ή τραυματισμό.

Λειτουργία φυσητήρα



ΠΡΟΣΟΧΗ: Όταν χρησιμοποιείτε τη λειτουργία φυσητήρα, βεβαιωθείτε ότι έχετε αφαιρέσει τη σακούλα σκόνης από το εργαλείο και ότι έχετε τοποθετήσει το ακροφύσιο στη θέση του για την συγκεκριμένη λειτουργία.

Κρατήστε το εργαλείο σταθερά με το χέρι και εκτελέστε τη λειτουργία φύσηματος μετακινώντας το αργά. Όταν φυσητάτε γύρω από κτίρια, μεγάλες πέτρες ή οχήματα, κατευθύνετε το ακροφύσιο μακριά από αυτά. Όταν εκτελείτε μια λειτουργία σε γωνία, ξεκινήστε από τη γωνία και μετά μετακινηθείτε στην ευρύτερη περιοχή.

Λειτουργία αναρρόφησης



ΠΡΟΣΟΧΗ: Όταν εκτελείτε τη λειτουργία αναρρόφησης, βεβαιωθείτε ότι έχετε τοποθετήσει τη σακούλα σκόνης και το ακροφύσιο στη θέση του για τη συγκεκριμένη λειτουργία.



ΠΡΟΣΟΧΗ: Ελέγχετε συχνά τη σακούλα σκόνης για φθορά ή αλλοίωση.



ΠΡΟΣΟΧΗ: Βεβαιωθείτε ότι έχετε στερεώσει το κούμπωμα της σακούλας σκόνης πριν από τη λειτουργία.



ΠΡΟΣΟΧΗ: Απενεργοποιείτε πάντα το εργαλείο πριν ανοίξετε ή στερεώσετε το κούμπωμα της σακούλας σκόνης.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Κατά τη χρήση της λειτουργίας αναρρόφησης, μην χρησιμοποιείτε το εργαλείο σε κήπους. Τα υλικά που αναρροφώνται ενδέχεται να φράξουν και να προκαλέσουν δυσλειτουργία στο εργαλείο.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην επιτρέπετε την αναρρόφηση υγρών υλικών, όπως βρεγμένα φύλλα, και ξένων υλικών, όπως μεγάλα κομμάτια ξύλου, μέταλλο, γυαλί, βότσαλα κ.λπ. Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί δυσλειτουργία.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Αδειάστε τη σακούλα σκόνης πριν γεμίσει. Διαφορετικά, μπορεί να προκληθεί δυσλειτουργία.

Κρατήστε το εργαλείο και με τα δύο χέρια. Κατά τη λειτουργία του, προσαρμόστε τη σκανδάλη έτσι ώστε η δύναμη αναρρόφησης να είναι κατάλληλη για τον χώρο και τις συνθήκες εργασίας.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ



ΠΡΟΣΟΧΗ: Πριν προχωρήσετε σε έλεγχο ή συντήρηση, βεβαιωθείτε πάντα ότι το εργαλείο είναι απενεργοποιημένο και ότι η μπαταρία έχει αφαιρεθεί.

Για να διατηρηθεί η ΑΣΦΑΛΕΙΑ και η ΑΞΙΟΠΙΣΤΙΑ του προϊόντος, οι επισκευές, οποιαδήποτε άλλη συντήρηση ή ρύθμιση πρέπει να πραγματοποιούνται από εξουσιοδοτημένα κέντρα σέρβις, χρησιμοποιώντας πάντα γνήσια ανταλλακτικά,

Καθαρισμός του εργαλείου

Καθαρίστε το εργαλείο σκουπίζοντας τη σκόνη με ένα στεγνό πανί ή ένα πανί βουτηγμένο σε σαπουνόνερο και στυμμένο.



ΠΡΟΣΟΧΗ: Μην χρησιμοποιείτε ποτέ βενζίνη, διαλυτικό, αλκοόλ ή παρόμοια υλικά. Μπορεί να προκληθεί αποχρωματισμός, παραμόρφωση ή ρωγμές.

ΕΠΙΛΥΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία (δυσλειτουργία)	Λύση
Ο κινητήρας δεν λειτουργεί	Η μπαταρία δεν είναι τοποθετημένη	Τοποθετήστε την μπαταρία
	Πρόβλημα με την μπαταρία (χαμηλή τάση)	Φορτίστε την μπαταρία. Εάν η φόρτιση δεν είναι αποτελεσματική, αντικαταστήστε την μπαταρία
	Το σύστημα μετάδοσης κίνησης δεν λειτουργεί σωστά	Ζητήστε επισκευή από ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις
Ο κινητήρας σταματά να λειτουργεί μετά από σύντομη χρήση	Το επίπεδο φόρτισης της μπαταρίας είναι χαμηλό	Φορτίστε την μπαταρία. Εάν η φόρτιση δεν είναι αποτελεσματική, αντικαταστήστε την μπαταρία
	Υπερθέρμανση	Σταματήστε να χρησιμοποιείτε το εργαλείο και αφήστε το να κρυώσει
Το μηχάνημα δεν φτάνει στη μέγιστη ταχύτητα	Η μπαταρία δεν είναι τοποθετημένη σωστά	Τοποθετήστε την μπαταρία όπως περιγράφεται σε αυτό το εγχειρίδιο
	Η ισχύς της μπαταρίας μειώνεται	Φορτίστε την μπαταρία. Εάν η επαναφόρτιση δεν είναι αποτελεσματική, αντικαταστήστε την μπαταρία
	Το σύστημα μετάδοσης κίνησης δεν λειτουργεί σωστά	Ζητήστε επισκευή από ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις
Ασυνήθιστοι κραδασμοί: σταματήστε αμέσως τη λειτουργία του μηχανήματος!	Το σύστημα μετάδοσης κίνησης δεν λειτουργεί σωστά	Ζητήστε επισκευή από ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις
Ο κινητήρας δεν μπορεί να σταματήσει: Αφαιρέστε αμέσως την μπαταρία!	Ηλεκτρική ή ηλεκτρονική δυσλειτουργία	Αφαιρέστε την μπαταρία και ζητήστε επισκευή από ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις

ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

Μοντέλο	BBP5365
Τάση	20V (Li-Ion)
Μοτέρ	Χωρίς ψήκτρες (brushless)
Στροφές χωρίς φορτίο	6000-18000 rpm
Όγκος αέρα	102 m³/h
Ταχύτητα αέρα	252 km/h
Βάρος εργαλείου χωρίς μπαταρία	1,1 kg
Περιλαμβάνει	Ρύγχος, σακούλα σκόνης

Ο κατασκευαστής διατηρεί το δικαίωμα να πραγματοποιήσει δευτερεύουσες αλλαγές στο σχεδιασμό του προϊόντος και στα τεχνικά χαρακτηριστικά χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση, εκτός εάν οι αλλαγές αυτές επηρεάζουν σημαντικά την απόδοση και λειτουργία ασφάλειας των προϊόντων. Τα εξαρτήματα που περιγράφονται / απεικονίζονται στις σελίδες του εγχειριδίου που κρατάτε στα χέρια σας ενδέχεται να αφορούν και σε άλλα μοντέλα της σειράς προϊόντων του κατασκευαστή, με παρόμοια χαρακτηριστικά, και ενδέχεται να μην περιλαμβάνονται στο προϊόν που μόλις αποκτήσατε.

* Για να διασφαλιστεί η ασφάλεια και η αξιοπιστία του προϊόντος καθώς και η ισχύς της εγγύησης όλες οι εργασίες επιδιόρθωσης, ελέγχου, επισκευής ή αντικατάστασης συμπεριλαμβανομένης της συντήρησης και των ειδικών ρυθμίσεων, πρέπει να εκτελούνται μόνο από τεχνικούς του εξουσιοδοτημένου τμήματος Service του κατασκευαστή.

* Χρησιμοποιείτε πάντα το προϊόν με τον παρεχόμενο εξοπλισμό. Η λειτουργία του προϊόντος με μη-προβλεπόμενο εξοπλισμό ενδέχεται να προκαλέσει βλάβη ή ακόμα και σοβαρό τραυματισμό ή θάνατο. Ο κατασκευαστής και ο εισαγωγέας ουδεμία ευθύνη φέρει για τραυματισμούς και βλάβες που προκύπτουν από την χρήση μη προβλεπόμενου εξοπλισμού.

ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΣΤΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ

Προκειμένου να αποφευχθούν ζημιές κατά τη μεταφορά, το εργαλείο πρέπει να παραδίδεται σε στερεά συσκευασία. Η συσκευασία καθώς και η μονάδα και τα εξαρτήματα είναι κατασκευασμένα από ανακυκλώσιμα υλικά και μπορούν να απορριφθούν αναλόγως. Τα πλαστικά εξαρτήματα του εργαλείου φέρουν σήμανση ανάλογα με το υλικό τους, γεγονός που καθιστά δυνατή την απομάκρυνση φύλικών προς το περιβάλλον και διαφοροποιημένων λόγω των διαθέσιμων εγκαταστάσεων συλλογής.



Μόνο για χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης

Μην πετάτε τα ηλεκτρικά εργαλεία μαζί με τα οικιακά απορρίμματα!

Σύμφωνα με την Ευρωπαϊκή Οδηγία 2002/96/ΕΚ για τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού και την εφαρμογή της σύμφωνα με την εθνική νομοθεσία, τα ηλεκτρικά εργαλεία που έχουν φτάσει στο τέλος της ζωής τους πρέπει να συλλέγονται χωριστά και να επιστρέφονται σε μια περιβαλλοντικά συμβατή εγκατάσταση ανακύκλωσης.